

معناشناسی واژه «جهاد» در قرآن کریم

* بیژن کرمی میرعزیزی*

استادیار زبان و ادبیات عربی دانشگاه علامه طباطبائی، تهران، ایران

** عسگر بابازاده اقدم

استادیار زبان و ادبیات عربی، دانشکده علوم قرآنی، خوی، ایران

*** بشنم بهرامی

کارشناسی ارشد علوم قرآن و حدیث، دانشگاه خوارزمی، تهران، ایران

**** زهرا قاسم پور گنجه‌لو

دانشجوی کارشناسی ارشد علوم قرآن و حدیث، دانشکده علوم قرآنی، خوی، ایران

(تاریخ دریافت: ۱۳۹۴/۱۱/۱۹؛ تاریخ پذیرش: ۱۳۹۵/۰۷/۱۹)

چکیده

معناشناسی به عنوان یکی از شاخه‌های دانش زبان‌شناسی به تحلیل معنایی واژه‌ها و جمله‌های یک متن می‌پردازد و با آن می‌توان جایگاه دقیق کلمه‌ها و ترکیب‌های آن را از طریق نظام معنایی به دست آورد. یکی از واژه‌های بسیار مهم قرآنی که از این منظر مورد مذاقه قرار گرفته، کلمه «جهاد» است. این عبارت از مفاهیم پیچیده‌ای است که از گذشته تا حال مورد توجه مکاتب اسلامی و الهی بوده است و تکرار آن در جای جای قرآن کریم بیانگر اهمیت آن می‌باشد. با در نظر گرفتن این موارد، گفتار حاضر در پی پاسخ به این دو پرسش است: واژگان همنشین و جانشین واژه جهاد و با ملاحظه این واژگان، مؤلفه‌های معنای جهاد کدامند؟ لذا با بررسی حدود چهل و یک آیه از قرآن کریم و تحلیل کاربردهای واژه «جهاد» از این منظر، چنین به دست آمد که برخلاف رویکرد عمومی که واژه جهاد را مطابق با جنگ (مسلمانه) مفهوم گذاری کرده است. این واژه غالباً معنای قدرت و جنگ نرم افزار گونه دارد؛ یعنی تلاش با مفاهیم ثوریک از قبیل قول، وعظ، ارشاد و... بنابراین، بدین صورت می‌توان تبلیغات مغربان و دشمنان اسلام باطل دانست، بدویژه در عصر کنونی که مبلغ گسترش اسلام با قدرت زور و شمشیر می‌باشد.

واژگان کلیدی: معناشناسی، روابط همنشینی، روابط جانشینی، جهاد، قتال.

* E-mail: dr.b.karami@gmail.com (نویسنده مسئول)

** E-mail: askar.babazadeh@gmail.com

*** E-mail: bahrami@yahoo.com

**** E-mail: s_bahrami1824@gmail.com

مقدمه

لفظ و محتوی قرآن کریم معجزه جاوید اسلام، حقیقتاً پدیده‌ای چندلایه و عمیق است که هر چه بیشتر در آن غور کنیم، بیشتر به عمق آن پی خواهیم برد. امروزه برای فهم متون، علمی به وجود آمده است که به واسطه آن‌ها می‌توان چندلایه از معانی مختلف یک واژه را برداشت و به نکته‌ای رسید. یکی از این علوم، معناشناسی است که با روش‌های متعدد و از جمله مهم‌ترین آن‌ها، یعنی با توجه به همنشینی یا جانشینی در پی کشف معناست. میشل بریل نخستین کسی است که اصطلاح معناشناسی را برای بررسی معنا به کار برد. پژوهش این دانشمند نخستین پژوهش نوین در باب تحول معانی واژگان است (ر.ک؛ مختار عمر، ۱۳۸۵: ۲۹). معناشناسی را مطالعه علمی معنی نیز گفته‌اند که همان مطالعه مبنی بر نبود پیش‌انگاشته‌های پژوهشگر و صراحة در بیان نتیجه آن است (ر.ک؛ صفوی، ۱۳۸۶: ۱۴). برخی دیگر معناشناسی را شناخت توانایی سخن‌گویان به یک زبان در فهمیدن حجت‌ها و پی بردن به منظورهای یکدیگر دانسته‌اند (ر.ک؛ باقری، ۱۳۸۸: ۱۹۷).

در حوزه مطالعات معناشناسی کتاب‌هایی نوشته شده است که از مهم‌ترین آن‌ها، کتاب مفاهیم اخلاقی دینی در قرآن و آفرینش رستاخیز ایزوتسو و شاگرد وی، ماکینوشینا می‌باشد. در قالب مقاله نیز تعداد زیادی از واژه‌های قرآنی، از قبیل زهد، احسان، جسد، کلمه، رحیم و... چاپ و منتشر شده‌اند. اما واژه «جهاد» از دیدگاه معناشناسی مورد بررسی قرار نگرفته است، هرچند در قالب‌های کتاب جنگ و جهاد در قرآن از تأثیف‌های استاد مصباح یزدی و به صورت یک مفهوم نظری بررسی شده است.

۱- بحث و بررسی

«جهاد» از ریشه «جَهَد» و «جُهَد» به معنای طاقت است و نیز گفته شده که «جهاد» به معنای مشقت و «جُهَد» به معنای طاقت و نیروست. اکثر لغت‌شناسان، جهاد را به معنای به کار بستن تمام توان و نیرو آورده‌اند (برای نمونه، ر.ک؛ راغب اصفهانی، ۱۴۱۲ق: ۸؛ ابن‌منظور، ۱۴۱۴ق: ۳؛ ج ۲: ۲۲ و مصطفوی، ۱۴۳۰ق: ۲). جهاد، محاربه با دشمنان است که به

معنای به کار بردن نهایت توان و تلاش قولی و عملی است (ر.ک؛ ابن‌منظور، ۱۴۱۴ق.، ج ۳: ۱۳۳).

اگر جهاد را از ریشه «جهد» بدانیم، مجاهد کسی است که تمام توان و قدرت خود را در هدف به کار گیرد و اگر از ریشه «جهد» بدانیم، مجاهد کسی است که با طیب خاطر در فراختنی دشواری‌ها و مشکلات گام می‌گذارد و برای رسیدن به اهداف خود، در سنگلاخ هستی پیش می‌تازد و سرافرازی خود را در عرصه پیکار جستجو می‌کند (ر.ک؛ نوری، ۱۳۶۷: ۱۴).

«جهاد» یا ظاهری است، یا باطنی. جهاد ظاهری با کافر است به وسیله تیغ، و جهاد باطنی با نفس است به وسیله قهر (ر.ک؛ سجادی، ۱۳۷۹، ج ۱: ۶۶۴). بر این اساس، جهاد هم کارزار با دشمنان برای گسترش پرتو اسلام است و اهداف حق طلبانه دارد و هم مبارزه با هوای نفسانی است، چنان که خداوند می‌فرماید: ﴿وَجَاهِدُوا فِي اللّٰهِ حَقًّا جِهَادِهِ...﴾ (الحج/۷۸) (ر.ک؛ مصباح‌یزدی، ۱۳۸۷: ۲۳). همچنین، «وازه جهاد چون از باب مفاعله است، در مواردی به کار می‌رود که نوعی همکاری، تقابل و رقابت در آن وجود دارد. در جهاد، معمولاً طرف دیگری هم در کار است و دو طرف در برابر هم صفات آرایی کرده، هر یک برای دستیابی به هدف خویش و پیروزی بر دیگری به فعالیت می‌پردازد و هر چه توان دارد، به کار می‌گیرد» (همان: ۱۹).

وازه جهاد به همراه مشتقّات خود، در ۴۱ آیه قرآنی به کار گرفته شده است که ۳۷ مورد آن به وجوه مختلف جهاد اشاره می‌کند. تفليسی در وجوه النّظاير جهاد را برسه وجه ذکر می‌کند: ۱- جهاد بالقول، ۲- جهاد بالسلاح، ۳- جهاد بالعمل (ر.ک؛ تفليسی، ۱۳۹۶: ۵۵۸).

۲- جهاد بالقول

جهاد بالقول، جهادی است که عموم مفسران از آن به «جهاد کبیر» تعبیر کرده‌اند و موضوع اصلی آن، نحوه ساماندهی و مواجهه رسول خدا^(ص) با کفار و منافقان است که با شاخصه‌های اطاعت نکردن و غلطت شناسانده شده است، چنان‌چه می‌فرماید: ﴿فَلَا تُطِعِ الْكَافِرِينَ

وَجَاهِدُهُمْ بِهِ جِهَادًا كَيْرًا (الفرقان/۵۲). بدین معنا که مسلمانان به هیچ وجه نباید از خواسته‌های نامشروع کفار و منافقان اطاعت کنند و به وسیله قرآن و بیان معارف و حقایق آن، حجت را بر آنان اتمام کنند. بی‌شک جهاد در این آیه، فکری و تبلیغی است، نه مسلحانه. لذا به نظر می‌رسد حدیث معروف رسول اکرم (ص) که می‌فرماید: «رَجَعْنَا مِنَ الْجِهَادِ الْأَصْغَرِ فَعَلَيْكُمْ بِالْجِهَادِ الْأَكْبَرِ» (صدرای شیرازی، ۱۳۸۳، ج ۱: ۵۲۹)، ناظر به همین حقیقت باشد (ر.ک؛ طبرسی، ۱۳۷۲، ج ۱۷: ۲۱۶ و مکارم شیرازی، ۱۳۷۴، ج ۵: ۱۲۳).

در آیات ۷۳ سوره توبه و ۸ سوره تحریم، واژه «جهاد» به صورت امر به کار رفته است و مخاطب آن، رسول خدا^(ص) است که ایشان را به جهاد با کفار و منافقان فراخوانده است. زجاج معتقد است: «جهاد، یعنی هم با جنگ و هم با حجت و برهان با آنان مقابله کند؛ چراکه آوردن دلایل و برهان‌های الهی با منافقان، خود جهاد است و در مقابل، ابزار جهاد با کفار، دست بردن به شمشیر است» (زجاج، بی‌تا، ج ۲: ۵۱). این بدان دلیل است که با توجه به آیات قرآنی (الفتح/۱۲۹ وآل عمران/۱۵۹) معیار برخورد با منافقان، رحمت و نفی هر گونه خشونت معرفی شده است و نیز در روایات اسلامی آمده است که پیامبر^(ص) هرگز با منافقان جنگ نکرد و تألیف قلوب می‌نمود (ر.ک؛ طبرسی، ۱۳۷۲، ج ۲۵: ۱۵۴).

۲- جهاد بالسلاح

جهاد بالسلاح گونه‌ای از جهاد است که در راه خدا صورت می‌گیرد و عبارت از هر گونه تلاشی است که انسان مؤمن در راه خدا انجام می‌دهد و در این گونه از جهاد، ایمان افراد به خدا و رسول خدا^(ص) موضوعیت پیدا می‌کند: ﴿تُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ وَجَاهِدُونَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ يَأْمُوَالِكُمْ وَأَنْفَسِكُمْ ذَلِكُمْ خَيْرٌ لَكُمْ إِنْ كُنْتُمْ تَعْلَمُونَ﴾ (الصف/۱۱). با توجه به سیاق آیه، روشن است که منظور از جهاد، تجارت و ایمان به خدا و رسول خدا^(ص) به همراه جان و مال است که نهایت آن، آمرزش گناهان، جلب رضایت خداوند و رسیدن به بهشت است (ر.ک؛ طباطبائی، ۱۴۱۷ق، ج ۱۹: ۴۲۷-۴۲۸ و طبرسی، ۱۳۷۲، ج ۲۷: ۴۰۷). همچنین، در آیه ۱۵ سوره حجرات آمده است: ﴿إِنَّمَا الْمُؤْمِنُونَ الَّذِينَ آمَنُوا بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ ثُمَّ لَمْ يَرْتَأُوا وَجَاهُدُوا بِأَمْوَالِهِمْ وَأَنْفُسِهِمْ فِي سَبِيلِ اللَّهِ أُولَئِكَ هُمُ الصَّادِقُونَ﴾ (الحجرات/۱۵). بنابراین، چنان‌چه از مفهوم آیه

برمی آید، مؤمنان می باید برای رسیدن به هدف عالی خودشان، تلاش بسیار کنند. چنان‌چه در تعریف جهاد بالسلاح دو مفهوم جان و مال ممتاز شده‌اند. از این رو، قتال (جنگ مسلح‌انه) می‌تواند مصداقی از جهاد بالسلاح باشد که در این زمینه می‌توان به دیگر فداکاری‌ها همچون داستان لیله‌المیت اشاره کرد. (ر.ک؛ تفییسی، ۱۳۹۶: ۵۵۸ و مکارم شیرازی، ۱۳۷۴، ج ۲۲: ۲۱۲).

۳- جهاد بالعمل

انسان اشرف مخلوقات است و خلق شده تا عبادت الهی را به نحو احسن و کامل به انجام رساند تا از این طریق اعتلا یافته است و به هدف تعیین شده خود برسد. از این رو، مبناترین گونه جهاد، تلاش برای خدایی شدن است که خداوند با ربط دادن جهاد به خودش آن را بدین صورت تبیین کرده است (ر.ک؛ جانی‌پور و ستوده‌نیا، ۱۳۹۳: ۷۱).

﴿وَجَاهِدُوا فِي اللّٰهِ حَقًّا جَهَادِهِ هُوَ اجْتَبَاكُمْ وَمَا جَعَلَ عَلَيْكُمْ فِي الدّّينِ مِنْ حَرَاجٍ مُّلَّةً أَيْسُكُمْ إِنَّرَاهِيمَ هُوَ سَمَّاكمُ الْمُسْلِمِينَ مِنْ قَبْلٍ و...﴾ (الحج/۷۸). لذا آیه مذکور بیانگر آن است که مجاهده مورد نظر در این آیه، مبنی بر برخی امکانات عرضه شده از سوی خداوند متعال و در عرصه‌های مختلف نظری و عملی است که در نهایت، به ولایت الهی ختم می‌شود (ر.ک؛ ایازی، ۱۳۸۰: ۱۵).

۴- حوزه معنایی «جهاد» در کاربرد قرآنی

«جهاد»، جنگ مقدس مسلمانان، برای دفاع از حریت و استقلال کشور اسلامی است. در بیش از سیصد آیه از آیات قرآن کریم، احکام مربوط به جهاد و دیگر امور مربوط به جنگ از قبیل اسیران، شهیدان، غزوات و... آمده است. در حدود هشتاد آیه از آیات قرآن کریم، خداوند متعال مؤمنان را به جهاد دعوت کرده است (ر.ک؛ خرمشاهی، ۱۳۷۷، ج ۱: ۸۶۵). همچنین، امام علی^(ع) در معرفی پایه‌های ایمان از جهاد یاد می‌کند: «الإِيمَانُ عَلَى أَرْبَعِ دَعَائِمٍ: عَلَى الصَّبَرِ وَالْيَقِينِ وَالْعَدْلِ وَالْجَهَادِ» (دشتی، ۱۳۷۹: ۶۲۹).

مفهوم کانونی «جهاد» در کاربرد وحیانی و همنشینی با واژگان دیگر قرآنی دارای بار معنایی خاصی است. این واژه با واژگان بسیاری در قرآن به گونه‌های مختلف ارتباط معنایی دارد و حوزه‌های متعددی را تشکیل می‌دهد. در ادامه، به بررسی حوزه‌های معنایی «جهاد» در دو محور همنشینی و جانشینی پرداخته می‌شود.

۵- حوزه معنایی «جهاد» بر محور همنشینی

در معناشناسی، یکی از شیوه‌های بیان معنا، همنشینی کلمه مورد نظر با سایر واژگان است (ر.ک؛ پالمر، ۱۳۶۶: ۱۷۹۰) که برای دستیابی به مفهوم درونی واژه، از رابطه معنایی (مکملی، اشتدادی، تقابلی، توزیعی) استفاده می‌شود و از سوی دیگر، به سبب ارتباط با یکدیگر و اهمیت بررسی آن در سطح جمله و متن، روابط همنشینی و جانشینی و نیز سیاق واژه واکاوی می‌شود تا مؤلفه‌های معنایی آن به دست آید. مطابق این روش و طی چند گام می‌توان به بیان مؤلفه‌های معنایی و تعیین معناشناسانه یک واژه پرداخت که گام نخست، تلاش برای استخراج موارد کاربرد واژه مورد نظر در قرآن است که واژه جهاد و ساختارهای مختلف آن در قرآن کریم در مجموع، ۴۱ بار استعمال شده است که در نتیجه، گام‌های بعدی مبتنی بر این ۴۱ مورد می‌باشد.

گام دوم، احصای واژگان همنشین مبتنی بر روابط مکملی (نحوی)، اشتدادی، تقابلی و توزیعی است که در این مرحله، آن دسته از واژگان همنشین اهمیت بیشتری دارند که از بسامد بالایی در همنشینی با واژه محوری برخوردار باشند که به عنوان مثال، واژه جهاد با عبارت «فی سبیل الله» در ۱۶ مورد از آیات قرآنی به کار رفته است که نسبت به سایر همنشین‌ها، بسامد بالاتری دارد و در این مرحله، همنشین‌های اصلی کشف می‌شود و این مرحله، مبنای گام‌های بعدی قرار می‌گیرد.

گام سوم، احصای همنشین‌های واژگان همنشین (منتخب) کلمه مبتنی بر روابط چهارگانه مذکور است که در این مرحله، واژگانی با بسامد کاربرد بالا در اولویت هستند. از این رو، واژگانی که تعداد کاربرد آن‌ها محدود است، کنار گذاشته می‌شود.

در گام چهارم، می‌توان با تطبیق همنشین‌های واژگان جانشین با همنشین‌های واژه محوری (جهاد)، موارد اشتراک را به دست آورد و از طریق مؤلفه‌های معنایی واژه محوری (جهاد) را برشمرد (ر.ک؛ شفیع‌زاده، ۱۳۹۳: ۱۰۳).

۶- واژگان همنشین «جهاد» در قرآن

استخراج واژگان همنشین در گام دوم، کشف مؤلفه‌های معنایی است که از این رو، در این مرحله، ابتدا تمام همنشین‌های واژه «جهاد» مبتنی بر روابط چهارگانه مکملی، اشتدادی، تقابلی و توزیعی بررسی شده از میان آن‌ها، پرسامدترین زوج‌های معنایی به عنوان همنشین‌های اصلی (جهاد) انتخاب می‌شوند. اصل واژه جهاد از «جهد یجهد» به معنای مشقت و سختی و تلاش توأم با رنج است (ر.ک؛ شرتونی، ۱۴۰۳: ۲۳۶) که راه رسیدن به هر هدفی را در بر می‌گیرد. اگر در راستای هدف و آفرینش جهان و انسان باشد، به عنوان امری ارزشی و مقدس معرفی می‌شود. در آیات قرآن، به وجوده مختلف آن از جمله به جهاد بالقول (فرقان/۵۲)، جهاد بالسلاح (الصف/۱۱) و جهاد بالعمل (الحج/۷۸) اشاره شده است که بر این اساس و با تأمل در نوع رابطه مؤلفه‌های معنایی، واژه «جهاد» در آیات چهل و یک‌گانه می‌توان به نتایج زیر یافت:

الف) واژه جهاد در آیات مذکور، در قالب‌های مختلف فعلی و اسمی به کار رفته است که در سیزده مورد در قالب اسمی (مصدر، اسم فاعل و...) و در بیست و هشت مورد در قالب‌های مختلف فعلی (ماضی، مضارع، امر و...) استعمال شده است که به عنوان رکن اصلی جمله محسوب می‌شود، به گونه‌ای که حذف آن به معنای جمله لطمه وارد می‌کند.

ب) واژه جهاد رابطه مکملی (نحوی) با همنشین‌های خود دارد که در اکثر آیات نیز با واژگان «آمنوا»، «هاجروا»، «فی سبیل الله»، «صابروا»، «أنفسهم»، «أموالهم»، «أقسماً» و... رابطه اشتدادی دارد و نیز رابطه تقابلی را با واژگان «کفروا» و «منافقین» در آیات مربوط (التحريم/۹ و فرقان/۵۲) دارد.

ج) بر طبق بررسی آماری، پرسامدترین مفاهیم همنشین «جهاد» به قرار زیر است:

(فی سبیل الله) ۱۶ بار، «آمنوا» ۱۰ بار، «أموالهم و أنفسهم» ۶ بار و واژگان «هاجروا»، «أقسموا» و «صابروا» هر کدام پنج بار استعمال شده‌اند و بقیه همنشین‌ها بسامد پایینی دارند که قابل ملاحظه نیستند. اگرچه در این روش، پربسامدترین همنشین، عبارت «فی سبیل الله» است. علاوه بر این، واژگان «آمنوا»، «أنفسهم» و «أموالهم» نیز در ردیف مواردی هستند که از بسامد بالایی برخوردارند. در ضمن باید گفت که این واژه‌ها با مؤلفه‌های معنایی «جهاد» که مستفاد از سیاق آیات است، تشابه‌هایی دارند که اشاره به رابطه اشتدادی در محور همنشینی آیات می‌کند که ویژگی واقعی مؤمنان را با واژگان «جاهدوا»، «فی سبیل الله»، «هاجروا» و... بیان می‌کند، چنان‌چه در آیه ۱۵ سوره حجرات می‌خوانیم که مؤمنان واقعی به خدا و رسول خدا^(۱) ایمان واقعی دارند و در حقانیت آنچه که ایمان آورده‌اند، شکی ندارند و ایمان ایشان ثابت است و هیچ گونه تزلزلی در آن ندارند و در ادامه آیه، به مجاهده اشاره می‌فرماید که به معنای جهد و به کارگیری تمام توان خویش در پیشبرد راه خداست و منظور از مجاهده به اموال و انفس، عمل و به کار گرفتن آخرین درجه قدرت است و در نتیجه، مؤمنان واقعی کوشش می‌کنند تا تکالیف مالی و بدنی اسلامی خود را انجام دهند و عمل آنان چنین حالی دارد که در دین خدا و در راه اوست (ر.ک؛ طباطبائی، ۱۴۱۷ق.، ج ۱۸: ۴۹۳).

شایسته است واژگان «فی سبیل الله»، «آمنوا»، «أموالهم و أنفسهم» که از مهم‌ترین همنشین‌های جهاد و مؤثر در کشف مؤلفه‌های معنایی آن است، بررسی و تحلیل گردد و در ادامه، به منظور رسیدن به مرحله سوم و کشف معنای واژگان جانشین، دو همنشین منتخب «جهاد» یعنی واژگان «آمنوا» و «فی سبیل الله» تحلیل می‌شود.

۱-۶) فی سبیل الله

(فی سبیل الله)، ۴۳ بار در قرآن به کار رفته است که از این میان، تنها در ۱۶ مورد به عنوان یکی از همنشین‌های مرتبط با «جهاد» همراه شده است (ر.ک؛ التوبه/ ۲۴، ۴۱ و...؛ البقره/ ۲۱۸ و...) که در واقع، رابطه جار و مجرور دارد و در استعمال قرآنی، «سبیل» به معنای «طریق و راه» است که جمع آن برای مؤنث، «سبول» و برای مذکور، «سُبُّل» است (ر.ک؛ ابن حجر عسقلانی، ۱۴۱۳ق.، ج ۱۲: ۴۳۶ و مصطفوی، ۱۴۳۰ق.، ج ۵: ۵۱).

بین صراط، طریق و سبیل تفاوت‌هایی است. صراط، راه آسان می‌باشد و طریق، بر عکس آن؛ یعنی راهی که آسان و راحت نباشد و سبیل (اسم) یقع علی ما یقع علیه الطّریقُ و علی ما لا یقع علیه الطّرقُ فی سبیلِ الله و سبیلِ الرّسُلِ و سبیلِ مؤمنِ)، راه حق هستند که در مقابل این‌ها، راه کفر و گمراهی قرار دارد (ر.ک؛ عسکری، ۱۴۰۰ق.: ۲۴۶).

ترکیب «فی سبیل الله» در آیات مذکور، هدف اصلی جنگ‌های اسلامی را روشن می‌سازد که جنگ در اسلام هرگز برای انتقام‌جویی، جاه‌طلبی، کشور‌گشایی یا به دست آوردن غنایم نیست، بلکه اسلام همه این‌ها را محکوم می‌کند و می‌گوید:

«سلاح به دست گرفتن و به جهاد رفتن، فقط باید در راه خدا و برای گسترش قوانین الهی و بسط توحید و عدالت و نیز دفاع از حق و ریشه کن کردن ظلم، فساد و تباہی باشد. همین نکته باعث شده است که جنگ‌های اسلامی را از تمام جنگ‌هایی که در جهان رخ می‌دهد، جدا سازد و همین هدف است که در ابعاد جنگ اثر می‌گذارد و کمیت و کیفیت جنگ و نوع سلاح و چگونگی رفتار با اسیران را به رنگِ فی سبیل الله درمی‌آورد» (تفسیر هدایت، ۱۳۷۷ق.، ج ۴: ۵۱).

۲-۶) آمنوا

دومین همنشین «جهاد»، واژه «آمنوا» است که در قالب‌های مختلف فعلی (ماضی، مضارع، امر و...)، ۵ بار در قرآن کریم به کار رفته است که چهار بار به همراه واژه «هاجروا» آمده است و رابطه عطف در بین این افعال وجود دارد (ر.ک؛ الأنفال / ۲۰، ۷۴، ۷۲، ۷۵).

«آمنوا» از کلمه «أَمْنٌ»، یعنی ایمن و آرامش قلب، و اگر متعدد شود، به معنی ایمنی دادن است: ﴿الَّذِي أَطْعَمَهُمْ مِّنْ جُوعٍ وَآمَّنَهُمْ مِّنْ خَوْفٍ﴾ (قریش/۴). مؤمن از اسماء حسنی و برگرفته از این کلمه و به معنای ایمنی دهنده است. «آمن»، «آمنوا» و سایر مشتقات آن به معنای ایمان آوردن است که اکثراً باء و لام متعدد می‌شوند: ﴿فَإِنَّمَا الْمُؤْمِنُونَ الَّذِينَ آمَنُوا رَبِّي إِنَّهُ هُوَ أَعْزَيزُ الْحَكِيمُ﴾ (العنکبوت/۲۶) (ر.ک؛ فرشتی، ۱۳۷۱، ج ۱: ۱۲۳؛ مصطفوی، ۱۴۳۰ق.، ج ۱: ۱۶۳ و راغب اصفهانی، ۱۴۱۲ق.: ۳۱)؛ ﴿إِنَّمَا الْمُؤْمِنُونَ الَّذِينَ آمَنُوا

بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ ثُمَّ لَمْ يَرْتَأُوا وَجَاهُدُوا بِأَمْوَالِهِمْ وَأَنفُسِهِمْ فِي سَبِيلِ اللَّهِ أُولئِكَ هُمُ الصَّادِقُونَ (الحجرات/۱۵). این آیه نشانه اول و دوم ایمان را نداشتند تردید و دودلی در مسیر اسلام و نیز جهاد با اموال، و نشانه سوم را که از همه برتر است، جهاد با نفس (جانها) دانسته است. بدین ترتیب، اسلام به سراغ روشن ترین نشانه‌ها رفته است که عبارتند از: ایستادگی و ثبات قدم و نداشت شک و تردید از یک سو و ایثار و مال و جان از سوی دیگر.

پس جمله **إِنَّمَا الْمُؤْمِنُونَ الَّذِينَ آمَنُوا بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ** می‌خواهد مؤمن را منحصر در کسانی کند که به خدا و رسول او ایمان داشته باشند. پس تعریفی است که هم جامع صفات مؤمن است و هم مانع؛ یعنی هیچ غیرمؤمنی مشمول آن نمی‌شود و در نتیجه، هر کس متصف به این صفات باشد، مؤمن حقیقی است، همچنان که هر کس یکی از این صفات را نداشته باشد، مؤمن حقیقی نیست (ر.ک؛ طبری، ج ۲۶: ۹۱؛ ۱۴۱۲ق.، ج ۱۴۱۷: ۲۲؛ ۲۱۲ و طباطبائی، ج ۱۳۷۴: ۱۸).

در این آیه، «إنما» از ادات حصر است و آمدن آن در کنار «مؤمنین» بیانگر این است که این نشانه ایمان، مخصوص مؤمنان می‌باشد، نه همه اعراب، و تنها مؤمنان درباره اسلام مردد نیستند و در راه خدا، جان و مال خود را می‌دهند. همچنین، حرف تأکید «إن» علاوه بر اسمیه بودن جمله، نشانه تأکید این آیه می‌باشد (ر.ک؛ رشیدرضا، بی‌تا، ج ۲۶: ۲۲۳). در آیه ۳۵ سوره مائدۀ، خداوند متعال می‌فرماید: **يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا أَتَقُوا اللَّهَ وَابْتَغُوا إِلَيْهِ الْوَسِيلَةَ وَجَاهَدُوا فِي سَبِيلِهِ لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ** (المائدۀ ۳۵). تقوای الهی، تقرب جستن به او و جهاد در راه او، همگی واژگانی هستند که یک یا چند معنای پیوسته و مرتبط با یکدیگر دارند، چون تقوای الهی به معنای پرهیز کردن از خشم و تقرب جستن به او، به معنای به دست آوردن خشنودی اوست و جهاد در راه او هر دو معنا را در بر می‌گیرد که اشاره به رابطه استدادی بین واژگان در آیات دارد. خداوند در این آیه، مؤمنان را خطاب کرده، از آن‌ها می‌خواهد که از او بترسند و از گناه اجتناب ورزند تا به خدا نزدیک شوند و در راه او با دشمنان جهاد کنند، چون جهاد در راه دین و خدا، وسیله‌ای برای درک ثواب است و وسیله نوعی توسل است و توسل هم در باب خدا نوعی توسل معنوی و اتصال رابطه بnde با پروردگار می‌باشد که لطف حق نسبت به انسان،

راهی است که به سوی اطاعت خداوند گام بردارد (ر.ک؛ طبرسی، ۱۳۷۲، ج ۲۳: ۷؛ مغاینه، ۱۴۲۴ق.، ج ۳: ۸۹ و آلوسی، ۱۴۱۵ق.، ج ۳: ۲۹۳).

۶-۳) أموالهم و أنفسهم

کلمات دیگری که با «جهاد» همتشین شده‌اند، «أموالهم و أنفسهم» هستند. اموال از کلمه «مول»، یعنی مال و ثروت و اشیائی که انسان مالک آن می‌شود. ابن‌منظور معتقد است: «مال در اصل، طلا و نقره‌ای است که انسان تصاحب می‌کند و نزد عرب بیشتر به شتر تعلق می‌گیرد. همچنین، از آن روی بدان مال گفته‌اند که همواره مایل و زایل می‌شود؛ یعنی از کسی به کسی دیگر میل می‌کند و آن عرض نمیدند، چون به علت دوام و ثبات نداشت، عارضی می‌باشد» (ابن‌منظور، ۱۴۱۴ق.، ج ۱۱: ۶۳۵).

«أنفسهم» از کلمه نفس شکل گرفته است که به معنای روح و جان می‌باشد: ﴿أَخْرِجُوا أَنفُسَكُمْ...﴾ (الأَنْعَام / ۹۳) و گاهی به معنای شخص نیز به کار می‌رود: ﴿وَأَنْقُوا يَوْمًا لَا تَجْزِي نَفْسٌ عَنْ نَفْسٍ...﴾ (البقرة / ۴۸) (ر.ک؛ ابن‌منظور، ۱۴۱۴ق.، ج ۶: ۲۳۴ و زیبدی، ۱۳۷۳، ج ۹: ۶). (۱۵)

در آیه ۸۸ سوره توبه آمده است: ﴿لَكِنَ الرَّسُولُ وَالَّذِينَ آمَنُوا مَقْهَهُ جَاهَدُوا بِأَمْوَالِهِمْ وَأَنفُسِهِمْ وَأُولَئِكَ لَهُمُ الْخَيْرَاتُ وَأُولَئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ﴾. این آیه بیان می‌کند کسانی که مال‌های خود را در راه خدا و آنچه موجب خوشنودی اوست، اتفاق کنند و با جان‌های خود با کفار نبرد کنند و برای این فرمانبرداری، صاحب پاداش می‌شوند، خیرات نصیب آن‌ها می‌شود. کلمه «الخيرات» همیشه جمع توأم با الف و لام می‌باشد که برای عمومیت از آن استفاده می‌شود؛ یعنی هم شامل پاداش مادی و هم معنوی می‌شوند. پس اگر ایمان با جهاد توأم گردد، هر گونه خیر و برکت با خود خواهد داشت و به رستگاری می‌انجامد (ر.ک؛ طبرسی، ۱۳۷۲، ج ۱۱: ۱۸۱؛ آلوسی، ۱۴۱۵ق.، ج ۵: ۳۴۴ و طباطبائی، ۱۴۱۷ق.، ج ۹: ۴۸۷).

﴿لَا يَسْتَوِي الْقَاعِدُونَ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ غَيْرُ أُولَى الصَّرَرِ وَالْمُجَاهِدُونَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ بِأَمْوَالِهِمْ وَأَنفُسِهِمْ فَضَلَّ اللَّهُ الْمُجَاهِدِينَ بِأَمْوَالِهِمْ وَأَنفُسِهِمْ عَلَى الْقَاعِدِينَ دَرَجَةً وَكُلًاً وَعَدَ اللَّهُ الْحُسْنَى﴾

وَقَضَى اللَّهُ الْمُجَاهِدِينَ عَلَى الْقَاعِدِينَ أَجْرًا عَظِيمًا (النساء / ۹۵). خداوند در شش آیه قرآن، به صورت ویژه به فضیلت مجاهدان اساسی اشاره می‌نماید. این آیه از جمله آیاتی است که فضیلت جهاد را بیان می‌کند و برای آن امتیاز بزرگی قابل شده است و آن‌ها را از دیگران برتر دانسته است. مردم مؤمن که از حضور در میدان جنگ سر باز می‌زنند، با آن‌هایی که از بستر نرم چشم پوشیده، سختی‌های جنگ و دشواری‌های برخورد با دشمن را تحمل می‌کنند، معادل نیستند، مگر آن‌هایی که در اثر بیماری توان شرکت در جنگ را ندارند. آن‌ها که در راه دین جهاد می‌کنند تا سخن خداوند برتری یابد و مال را برای سُستی نیرنگ دشمن و جان خویش را رو در روی دشمن قرار می‌دهند، خداوند متزلت اینان را بر تخلف کنندگان برتری داده است. درست نیست که میان متخلفان و مجاهدان مفاضله شود و از لحاظ فضیلت مقایسه شوند؛ زیرا مفاضله از باب مفاعله است و اقتضا دارد که طرفین در یک چیز با یکدیگر شریک باشند، در حالی که این افراد در جهاد شریک مجاهدان نبودند. افزون بر این، خداوند در ادامه آیه به جهاد کنندگان و بر تخلف کنندگان وعده بهشت داده است؛ زیرا جهاد، واجب کفایی است و اگر واجب عینی بود، آنان که بدون عذر تخلف کرده‌اند، سزاوار پاداش نبودند. مقاتل در این بخش می‌گوید «کُلُّ»، درباره جهاد کنندگان و تخلف کنندگانی است که عذری دارند و نمی‌توانند در جنگ شرکت کنند (ر.ک؛ طبرسی، ۱۳۷۲، ج ۵: ۳۱۳؛ مغیثه، ۱۴۲۴ق، ج ۲: ۶۵۲ و طوسی، بی‌تا، ج ۳: ۳۰۰).

۷- واژگان جانشین «جهاد» در قرآن

با توجه به سه گام گذشته نیز بررسی روابط همنشینی که مبنی بر روابط نحوی، اشتدادی، تقابلی و توزیعی است، می‌توان گفت پربسامدترین واژگان جانشین «جهاد مسلحانه با کفار» از بین واژگان جانشین «قتل»، «غزو»، «ضرب»، «حرب» و «سفک الدماء»، کلمه «قتال» و مشتقات آن است. این واژه از ریشه «قتل» است که در اصل به معنای زایل کردن روح از جسم است، ولی استعمال آن به اعتبار عملی است که فرد آن را انجام می‌دهد (ر.ک؛ فراهیدی، ۱۴۰۹ق، ج ۵: ۱۲؛ طریحی، ۱۳۷۵، ج ۵: ۴۵۰؛ راغب اصفهانی، ۱۴۱۲ق، ج ۳: ۱۳۰ و مصطفوی، ۱۴۳۰ق، ج ۹: ۹۳).

این ماده در مجموع، ۱۷۰ بار در قرآن به کار رفته است و از این تعداد، ۹۶ بار به شکل ثلاثة مجرد (قتل تُقتلُ)، ۶۷ بار در قالب مفاعله و افعال به معنای طرفین وجود دارد؛ یعنی دو طرف در آن قصد جنگ و مبارزه با هم را دارند و می‌تواند متناسب با موضوع بحث جهاد باشد (ر.ک؛ یزدی، ۱۳۸۸: ۱۸).

(قتل) به معنای حذف فیزیکی، موضوع سنتی جنگ سخت است و بررسی مصادق‌های آن در قرآن کریم بیانگر آن است که کشتن در وضعیت خاص، با رعایت ویژگی‌های آن برای دفاع از خود مجاز است: دلیل این مسئله، اهمیت و حرمت جان در گفتمان اسلامی است (ر.ک؛ ر.ک؛ زحلیلی، ۱۳۸۱: ۸۳).

در آیه ۳۹ سوره حج، خداوند می‌فرماید: ﴿أَذِنْ لِلّٰذِينَ يُقَاتِلُونَ بِأَنَّهُمْ ظُلْمُوا وَإِنَّ اللّٰهَ عَلَىٰ نَصْرِهِمْ لَقَدِيرٌ﴾ (الحج/۳۹). این به معنای کشته شدن مسلمانان به دست مشرکان است، در حالی که مشرکان آغازگر جنگ هستند و خواستار جنگ و نزاع می‌باشند (ر.ک؛ طباطبائی، ۱۴۱ق.، ج ۱۴: ۵۴۰-۵۴۴ و مکارم شیرازی، ۱۳۷۴، ج ۲: ۲۸). ترکیب «فی سبیل الله» هدف جنگ‌های اسلامی را روشن می‌سازد و آن اینکه جنگ در منطق اسلام، چنان که گفته شد، هرگز برای انتقام‌جویی یا جاهطلبی و کشورگشایی یا به دست آوردن غاییم نیست و اسلام همه این‌ها را محکوم می‌کند.

خداوند می‌فرماید: ﴿كُتِبَ عَلَيْكُمُ الْقِتَالُ وَهُوَ كُرْهٌ لَّكُمْ﴾ (البقره/۲۱۶). این آیه دلالت بر وجوب جهاد است (ر.ک؛ طبرسی، ۱۳۷۲، ج ۲: ۲۲). در این میان، تشخیص و توجه قرآن به کراحت طبیعی بشر نسبت به قتل بسیار معنادار است و کشف آن معنا ضروری است. همچنین، متذکر می‌شود که هر چند ممکن است مؤمنان نسبت به استفاده از ابزار قتال اکراه ورزند، اما امکان دارد خیر و صلاح جمعی ایشان در مبارزه مستقیم باشد و به همین سبب، فرمان الهی بر انجام آن صادر گردیده است.

در آیات ۱۹۱ و ۲۱۷ سوره بقره نیز بر این مطلب تأکید می‌گردد که پیامبر اسلام در پاسخ کسانی که از ایشان درباره قتال در مکان‌ها و ماههای حرام که از رسول اکرم^(ص) پرسش شد، ایشان بر تحریم قتل تأکید نموده است. اما در تبصره‌ای برای مقابله با فتنه‌انگیزانی که نسبت به

مسلمانان تعدی و جور پیشه می‌کنند، توسل به قتل جایز می‌شود: ﴿وَاقْتُلُوهُمْ حَيْثُ تَقْتُلُوهُمْ وَأَخْرُجُوهُمْ مِّنْ حَيْثُ أَخْرَجُوكُمْ وَالْفِتْنَةُ أَشَدُّ مِنَ الْفَتْلِ وَلَا يُقَاتِلُوهُمْ عِنْدَ الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ حَتَّىٰ يُقَاتِلُوكُمْ فِيهِ فَإِنْ قَاتَلُوكُمْ فَاقْتُلُوهُمْ كَذَلِكَ جَزَاءُ الْكَافِرِينَ﴾ (البقره / ۱۹۱)؛ ﴿يَسْأَلُونَكَ عَنِ الشَّهْرِ الْحَرَامِ قِتَالٌ فِيهِ قِتَالٌ فِيهِ كَبِيرٌ وَصَدُّ عَنِ سَبِيلِ اللَّهِ وَكُفُرٌ بِهِ وَالْمَسْجِدِ الْحَرَامِ وَإِخْرَاجُ أَهْلِهِ مِنْهُ أَكْبَرُ عِنْدَ اللَّهِ وَالْفِتْنَةُ أَكْبَرُ مِنَ الْفَتْلِ وَلَا يَرَأُونَ يُقَاتِلُوكُمْ حَتَّىٰ يُرْدُو كُمْ عَنِ دِينِكُمْ...﴾ (البقره / ۲۱۷).

لذا می‌توان نتیجه گرفت که آیات مرتبط رواداری قتل، مبنی بر نگرش نفی خشونت و به تعییر دقیق‌تر، در چهارچوب صلح منفی صادر شده‌اند (ر.ک؛ اکبری چایچی و حسن زاده، ۱۳۹۳: ۴۱). بنابراین، قرآن کریم قتال را نه به صورت ابزاری برای تولید بدیع خشونت، بلکه در مقام ابزاری برای دفع خشونت کسانی معرفی می‌فرماید که کمر به قتل مؤمنان می‌بندند. پس بدین ترتیب، می‌توان نتیجه گرفت که «قتل» به عنوان نزدیکترین واژه از حیث معنایی با جهاد نیز دارای قیدها و محصورات خاصی است که حدود و جوانب آن بسیار روشن است و به هیچ وجه نمی‌توان جهاد را هم معنا با آن در هر جا و مکانی ملاحظه کرد. با توجه به اهمیت و حرمت جان در گفتمان اسلامی و با بررسی مصداق‌های قتل در قرآن کریم و همنشینی آن با ترکیب «فی سبیل الله» می‌توان مدعی شد که کشن در وضعیت خاص و با رعایت ویژگی‌هایی که در آیات مذکور، همچون دفاع از خود و مظلومان و نیز محو شرک و بت‌پرستی و... باشد، مجاز است. در این صورت می‌توان واژه قتل را در محور جانشینی، جهاد مسلحانه با کفار دانست.

(۱-۷) ضرب

«ضرب» در لغت به معنای زدن دو چیز به یکدیگر است. در نوع زدن، اختلاف وجود دارد؛ مثل زدن چیزی با دست، عصا، شمشیر و مانند این‌ها (ر.ک؛ راغب اصفهانی، ۱۴۱۲ق.، ج ۲: ۴۴۸). «ضرب فی الأرض» حرکت و سیر کردن در زمین است و عمل زدن در تمام اعمال به غیر از محدود اعمالی اتفاق می‌افتد که از جمله آن‌ها، ضرب در تجارت، در زمین، در راه خدا و در مال است (ر.ک؛ ابن‌منظور، ۱۴۱۴ق.، ج ۴: ۱۷۶؛ طریحی، ۱۳۷۵، ج ۲: ۱۰۵ و فراهیدی،

۱۴۰۹ق.، ج ۷: ۳۰۷). در آیه ۹۶ سوره نساء می‌فرماید: ﴿ضَرَبْتُمْ فِي سَبِيلِ اللهِ﴾، یعنی حرکت و سیر کنید و به سوی خدا که جهاد با دشمنان، حرکت الهی است (ر.ک؛ طبری، ۱۴۱۲ق.، ج ۵: ۱۴۰ و طوسی، بی‌تا، ج ۳: ۲۹۶).

ضرب به معنای سیر در زمین و مسافرت کردن است و قید «فی سبیل الله» ظرف مستقر است و نشانه حال، ضمیر در فعل «ضَرَبْتُمْ» می‌باشد که حاکی از آن است که این سیر، حرکت و سفر برای خدادست و منظور، خارج شدن از خانه برای خدامی باشد (ر.ک؛ طباطبائی، ۱۴۱۷ق.، ج ۵: ۶۴ و رشیدرضا، بی‌تا، ج ۴: ۲۲۵).

واژه «قَبَيْنُوا» یعنی «به نیکی تفحص کردن و شناختن» که هر کس را به تهمت عداوت مورد حمله قرار ندهید و واضح است که رهنمودها برای امت اسلامی در تحقق اهداف آن بسیار نافع است؛ زیرا از تجاوز به بی‌گناهان و نیز از برانگیختن دشمن بر مسلمانان و اهداف مقدس آنان برحدار می‌دارد (ر.ک؛ تفسیر هدایت، ۱۳۷۷، ج ۵: ۳۰۸).

﴿أَئُهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِذَا ضَرَبْتُمْ فِي سَبِيلِ اللهِ قَبَيْنُوا وَلَا تَقُولُوا﴾ (النساء، ۹۴). مفسران در تفسیر این آیه آورده‌اند که منظور از مسافرت در این آیه، مسافرت‌هایی بود که در راه خدا و برای خدا انجام می‌گرفت؛ مانند سفر به سوی میدان جنگ و یا سفرهای تبلیغی و مانند این‌ها، چون مسافرت‌های آن زمان توأم با مشکلات، خطرات و ییماری‌های فراوان بود. لذا مرگ و میر در آنها کمتر از میدان جنگ نبود. برخی از مفسران نیز مسافرت‌های تجاری را احتمال داده‌اند؛ زیرا هرگز کافران از چنین مسافرت‌هایی مالی نمی‌خورند، بلکه این خود نیز یکی از راههای جمع‌آوری اموال بوده است و نیز این موضوع تأثیر زیادی در تضعیف روحیه مسلمانان بعد از جنگ اُخذ نداشت و ناهمانگی مسلمانان با کفار در این باب، حسرتی را برای آنان ایجاد نمی‌کرد و ظاهراً منظور از مرگ در اثنای سفر، همان حرکت به سوی جهاد و یا سایر برنامه‌های اسلامی بوده است (ر.ک؛ فخر رازی، ۱۴۲۰ق.، ج ۹: ۳۹۹؛ مکارم شیرازی و دیگران، ۱۳۷۴، ج ۳: ۱۳۷ و تفسیر هدایت، ۱۳۷۷، ج ۱: ۶۳۹).

لذا با توجه به معنای لغوی و اصطلاحی «ضرب» و همنشینی آن با ترکیب «فی سبیل الله» و با دقت در شأن نزول آیات مربوط می‌توان نتیجه گرفت که واژه «ضرب» جانشین گونه جهاد

بالقول (غیرمسلحانه) است که مسافرت و سیر در زمین برای تبلیغ اسلام و تلاش‌های فکری و فرهنگی برای تسلط بر افکار کافران و منافقان است.

۲-۷) غزو

غزو در اصل، درخواست عمل است و مطلقاً به معنای اراده و قصد نیست، بلکه در معنای قصد همراه با عمل به کار می‌رود و از مصاديق آن، حرکت به سوی دشمن و اراده جنگ با آن‌هاست (ر.ک؛ مصطفوی، ۱۴۳۰ق.، ج ۷: ۲۲۰؛ اندلس، ۱۴۲۰ق.، ج ۳: ۳۸۳ و قرشی، ۱۳۷۱ق. ۵: ۹۸). واژه «غزی» یک بار در آیه ۱۵۶ سوره آل عمران استعمال شده است، آنجا که خداوند متعال می‌فرماید: ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَكُونُوا كَالَّذِينَ كَفَرُوا وَقَاتَلُوا لِأَخْوَاهُنَّمِ إِذَا ضَرَبُوا فِي الْأَرْضِ أُولَئِكَ أَكْثَرُهُمْ غُرُّى﴾ (آل عمران / ۱۵۶). همه مفسران در تفسیر آیه فوق اتفاق نظر دارند بر اینکه منظور از واژه «غزی»، جنگجویانی هستند که در راه خدا می‌جنگیدند و کشته می‌شدند (ر.ک؛ آلوسی، ۱۴۱۵ق.، ج ۳۱۱: ۲۱؛ فخر رازی، ۱۴۲۰ق.، ج ۱۹: ۴۰۰ و نسفی، ۱۳۶۷ق.، ج ۱: ۱۸۰).

واژه «غزی» بار معنایی مقدسی دارد که ابن‌هلال عسکری درباره فرق بین جهاد و غزو می‌نویسد: «غزو، زمانی است که دشمن در شهر باشد و هر جهادی غزو است. غرض اصلی در غزو، جنگ و مقاتله با دشمنان است و هدف، به دست آوردن مال و غنیمت نیست، ولی در جهاد، هدف صرفاً محاربه و شکست دشمن نیست، بلکه تحصیل مال و غنیمت نیز مدنظر است (ر.ک؛ عسکری، ۱۴۰۰ق.: ۳۸۵-۳۸۴).

۳-۷) حرب

دو واژه «حرب» و «محاربه» تقریباً مفهومی مساوی با مفهوم جنگ دارند. در قرآن کریم، «حرب» چهار بار و مصدر «محاربه» نیز به صورت فعل دو بار به کار رفته است. واژه «حرب» از واژگانی است که رابطه تقابلی با جهاد (فی سبیل الله) دارد و تفاوت اساسی حرب با جهاد در اصول و روش آن‌هاست و منظور از آن، جنگی است که فرد قصد ستیزه با خدا و رسول خدا

را دارد. در اصل، واژه «حرب» به معنای تاراج، غارت و ربودن غنایم است. حرب به معنای کارزار، ربودن و خشمگین شدن است. در مکتب اهل بیت^(۴)، محارب کسی است که سلاح به دست گیرد و نامنی ایجاد کند (ر.ک؛ راغب اصفهانی، ۱۴۱۲ق.؛ ۲۲۵ و فراهیدی، ۱۴۱۰ق.، ج ۳: ۲۱۳).

خداآوند در یکی از آیات درباره قوم یهود می‌فرماید: ﴿كُلَّمَا أُوقَدُوا نَارًا لِّلْحَرْبِ أَطْفَاهَا اللَّهُ وَيَسْعُونَ فِي الْأَرْضِ فَسَادُوا وَاللَّهُ لَا يُحِبُّ الْمُفْسِدِينَ﴾ (المائدہ/۶۴). در این آیه و نیز در آیات ۵۷ سوره انفال و ۴ سوره محمد، واژه «حرب» به معنای جنگ به کار رفته است. جنگ‌های معمولی برای کسب قدرت، منافع سیاسی و اقتصادی است، اما جهاد برای سیاست از دین است. جنگ برای کسب غنیمت است، اما در جهاد، مجاهد آنگاه به درجه رفیع شهادت می‌رسد، خود سهم خدا می‌شود (ر.ک؛ پارسا، ۱۳۸۵: ۵۴). اما در یک آیه، واژه «حرب» در معنایی غیر از مفهوم مصطلح «جنگ» به کار رفته است: ﴿أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا أَتَقُوا اللَّهَ وَدَرُوا مَا بَقَىٰ مِنَ الرِّبَا إِنْ كُنْتُمْ مُّؤْمِنِينَ﴾ (البقره/۲۷۸). در این آیه، واژه «حرب» در معنای جنگ واقعی و نظامی به کار نرفته، بلکه رباخواری را مانند اعلان جنگ با خدا و در حکم آن دانسته است.

۷-۴) سفك دم

سفک در کتب لغت به معنای ریختن و جاری شدن است؛ خواه خون باشد، یا کلام، یا اشک، یا چیز مذاب، ولی بیشترین استعمال آن در ریختن خون است (ر.ک؛ فراهیدی، ۱۴۱۰ق.، ج ۵: ۳۱۵؛ مصطفوی، ۱۴۳۰ق.، ج ۵: ۱۴۳ و قرشی، ۱۳۷۱، ج ۳: ۲۷۵).

از جمله تفاسیری که از لحاظ مفهومی به مفهوم جهاد قرابت دارد، واژه «سفک دم» است و دو بار در قرآن به کار رفته است: ﴿وَإِذْ قَالَ رَبُّكَ لِلْمَلَائِكَةِ إِنِّي جَاعِلٌ فِي الْأَرْضِ خَلِيفَةً قَالُوا أَتَجْعَلُ فِيهَا مَنْ يُفْسِدُ فِيهَا وَيَسْفِكُ الدَّمَاءَ وَتَخْنُ نُسُبَحُ بِحَمْدِكَ وَقُدُّسُ لَكَ قَالَ إِنِّي أَعْلَمُ مَا لَا تَعْلَمُونَ﴾ (البقره/۳۰). آیه دیگر، آیه ۸۴ سوره بقره است که در آن، خداوند خطاب به بنی اسرائیل می‌فرماید: ﴿وَإِذْ أَخْذَنَا مِيشَاقَكُمْ لَا تَسْفِكُونَ دِمَاءَكُمْ وَلَا تُخْرِجُونَ أَنفُسَكُمْ مِّنْ دِيَارِكُمْ ثُمَّ أُفْرَثُمْ وَأَنْتُمْ تَشْهَدُونَ﴾ (البقره/۸۴).

باید توجه داشت که «سفک دم» اعمّ از قتال است و تنها درباره جنگ به کار نمی‌رود، بلکه شامل قتال هم می‌شود. در کاربرد قرآنی و فرهنگ اسلامی، کلمه «جهاد» بار ارزشی مثبت دارد و بر عکس آن، «سفک دم» بار ارزشی منفی دارد. درست است که جهاد در لغت به معنای هرگونه تلاش و کوشش به منظور تحقق هر گونه هدفی به کار رفته است، ولی طبق کاربرد قرآن کریم و در عرف پیروان مسلمان آن، تنها جنگ مسلمانان علیه کفار و مشرکان، «جهاد» نامیده شده است و بر فعالیت‌های رزمی و نظامی کفار و مشرکان، اعمّ از اینکه بین خودشان یا علیه مسلمانان باشد، اطلاق نمی‌شود. همچنین، «سفک دم» گرچه به معنای خونریزی است و خونریزی خود به خود به تناسب اوضاع، احوال، شرایط و انگیزه‌های مختلف می‌تواند پسندیده یا ناپسند باشد، اما در فرهنگ قرآنی، این تعبیر بار ارزشی منفی دارد و صرفاً در موارد نامشروع به کار می‌رود. بنابراین، در فرهنگ قرآن و اسلام، «جهاد» به جنگی اطلاق می‌شود که اهداف حق طلبانه و عادلانه دارد و عکس آن، واژه «سفک دم» در فرهنگ قرآنی و اسلامی، درباره جنگی به کار می‌رود که ظالمانه است و اهداف حق طلبانه ندارد (ر.ک؛ مصباح یزدی، ۱۳۸۷: ۲۳).

نتیجه‌گیری

بر اساس تبیین گونه‌های معنایی «جهاد» و تحلیل مؤلفه‌های معنایی آن از طریق روابط همنشینی و جانشینی، نتایج زیر قابل ذکر است:

- ۱- در نظام معنایی قرآن، لفظ «قتال» و «قتل» بیشترین تماس معنایی را با واژه جهاد دارد، اما هیچ گاه کاملاً و عیناً به معنای آن به کار نرفته است؛ یعنی جهاد را مساوی با قتل و کشتار ندانسته است و هدف از آن، بیشتر رویکرد فرهنگی و نرم افزار گونه است. آنچه از این منظر به دست می‌آید، این است که خداوند متعال شایسته‌ترین راه را برای مقابله با آسیب‌های خارجی، داخلی و اصلاح جامعه و امت اسلامی، رشد و تعالی مبانی معرفتی و اعتقادی جامعه معرفی می‌کند و جنگ و کشتار مستقیم و بی واسطه به عنوان آخرین مرحله و گزینهٔ نهایی برای اصلاح و آسیب‌زدایی از جامعه معرفی شده است. البته آن هم نه در برابر همه، بلکه در مقابله با عده‌ای خاص و محدود.

۲- دیگر واژگان هم معنی «جهاد»، عبارتند از: ضرب، حرب، سفك دماء و... . با این تفاوت که واژه «ضرب» بیشتر در حوزه مسافرت، حرکت و سیر به سوی اهداف خاص است و از این لحاظ نیز باید متذکر شد که «ضرب» و حرکت در راه خدا به منظور اجرای فرمانهای الهی، خود نوعی جهاد شمرده شده است و واژه «حرب» نیز جنگی معرفی شده که هدفی معنوی نداشته است و قصد منفعت طلبانه و دنیوی در پس آن نهفته بوده است.

۳- از واژگان مهم همنشین واژه «جهاد»، «فی سبیل الله» است که مطالعه معناشناختی این واژه نیز نشان از کاربرد غالب آن به معنای راه رسیدن و تقرب به خداست و یا حتی معانی مجازی آن در نهایت، به این معنا می‌رسند که بنابراین بحث می‌توان استبطاط کرد که همراهی زیاد واژه «جهاد» با آن، خود کاربرد معنای فرهنگی جهاد را اثبات می‌کند.

۴- واژه جهاد بار ارزشی مثبت، و در مقابل، واژه سفك دم بار ارزشی منفی دارد و واژه‌هایی چون حرب و قتال بار ارزشی ندارند و می‌توانند درباره حق و باطل به کار روند. نکته قابل توجه اینکه هر یک از این سه دسته، اگر با قید «فی سبیل الله» همراه شوند، بار ارزشی مثبت خواهند داشت.

پی‌نوشت‌ها

- ۱- ﴿مُحَمَّدٌ رَسُولُ اللَّهِ وَالَّذِينَ مَعَهُ أَشِدَّاءُ عَلَى الْكُفَّارِ رُحْمَاءُ يَتَّهِمُ تَرَاهُمْ رُكَّعًا سُجَّدًا بَيْتَنَوْنَ...﴾.
- ۲- ﴿فِيمَا رَحْمَةٌ مِنَ اللَّهِ لِنَتَّهُمْ وَلَوْ كُنْتَ فَظُلاً غَلِظَ الْقَلْبِ لَا نَفَّضُوا مِنْ حَوْلِكَ فَاعْفُ عَنْهُمْ...﴾.

منابع و مأخذ

قرآن کریم.

آل‌وسی، محمود. (۱۴۱۵ق.). *تفسیر روح المعانی*. تحقيق على عبدالباری عطیه. بیروت: انتشارات دارالکتب العلمية.

ابن حجر عسقلانی، احمدبن علی. (۱۴۱۳ق.). *التحنیب*. قم: انتشارات دارالإحياء للتراث العربي.

- ابن منظور، محمدبن مکرم. (۱۴۱۴ق.). *لسان العرب*. چ. ۳. بیروت: دارالفکر للطباعة.
- اکبری چایچی، رسول و مهدی حسن زاده. (۱۳۹۳). «بازخوانی آیات قتال و جهاد در بافت صلح و نفی و خشونت». *اندیشه قرآنی*. ش. ۱. صص ۲۱-۵۱.
- امینی، فریده و فتحیه فتاحی زاده. (۱۳۹۳). «معناشناسی امام حق در آیات قرآن». *مطالعات تفسیری*. ش. ۲۰. صص ۵۱-۷۲.
- اندلسی، ابوحیان محمدبن یوسف. (۱۴۲۰ق.). *البحر المحيط*. بیروت: انتشارات دارالفکر.
- ایازی، محمدعلی. (۱۳۸۳). «معناشناسی و رابطه آن با دانش تفسیر قرآن کریم». *تحقیقات علوم قرآن و حدیث*. س. ۱. ش. ۲. صص ۴۵-۶۶.
- باقری، مهری. (۱۳۸۷). *مقدمات زبانشناسی*. تهران: انتشارات قطره.
- پارسا، غلامعلی. (۱۳۸۵). *جوانان در جهاد و شهادت*. مشهد: انتشارات الف.
- پالمر، فرانک. (۱۳۸۷). *تکاهی تازه به معناشناسی*. ترجمه محمدرضا باطنی. تهران: انتشارات آگاه.
- تفسیر هدایت. (۱۳۷۷). ترجمه گروه مترجمان. مشهد: انتشارات بنیاد پژوهش‌های اسلامی آستان قدس رضوی
- تفلیسی، جیش. (۱۳۹۶). *وجوه قرآن تفلیسی*. به کوشش مهدی محقق. تهران: انتشارات حکمت.
- جانیبور، محمد و محمدرضا ستوده‌نیا. «تبیین راهبرد نرم‌افزار گرایانه جهاد در قرآن کریم».
- تحقیقات علوم قرآن و حدیث. س. ۱۱. ش. ۳. صص ۶۱-۸۵.
- خرمشاهی، بهاءالدین. (۱۳۷۷). *دانشنامه قرآن و قرآن پژوهی*. تهران: انتشارات دوستان و ناهید.
- دشتی، محمد. (۱۳۷۹). *ترجمه نهج البلاغه*. قم: انتشارات حضور.
- راغب اصفهانی، حسین بن محمد. (۱۴۱۲ق.). *المفردات فی خریب القرآن*. چ. ۱. بیروت: انتشارات دارالقلم.
- رشیدرضا، محمد. (بی‌تا). *المنار فی تفسیر القرآن*. بیروت: دارالمعرفة.
- rstemi نسب، عباسعلی و مریم ابراهیمی. «بررسی و تبیین جایگاه جهاد به عنوان یکی از مبانی دفاع مقدس در قرآن کریم». *نشریه ادبیات پایداری*. س. ۷. ش. ۱۳. صص ۹۴-۱۱۴.

- زبیدی، مرتضی. (۱۳۷۳). *تاج العروس من جواهر القاموس*. بیروت: التراث العربي.
- زحیلی، وهبة بن مصطفی. (۱۴۱۸ق.). *التفسیر المنیر فی العقيدة والشريعة والمنهج*. بیروت: انتشارات دارالفکر المعاصر.
- سجادی، سید جعفر. (۱۳۷۹). *فرهنگ اسلامی*. تهران: کومش.
- شرتونی، سعید. (۱۴۰۳ق.). *أقرب الموارد فی فصح العربیة والشوارد*. قم: مکتبة آیت الله العظمی المرعشی النجفی.
- شفیع زاده، مرضیه. (۱۳۹۱). *معنی‌شناسی کلمه در قرآن با تأکید بر روابط همنشینی و جانشینی*. پایان نامه کارشناسی ارشد. تهران: دانشگاه الزهرا.
- صدرای شیرازی، محمدبن ابراهیم. (۱۳۸۳). *شرح اصول کافی*. تحقیق محمد خواجه. تهران: انتشارات مطالعات و تحقیقات فرهنگ.
- صفوی، کوروش. (۱۳۸۷). *درآمدی بر معناشناسی*. تهران: انتشارات سوره مهر.
- طباطبائی، سید محمدحسین. (۱۴۱۷ق.). *المیزان فی تفسیر القرآن*. چ ۵. قم: انتشارات اسلامی جامعه مدرسین حوزه علمیہ قم.
- طبرسی، فضل بن حسن. (۱۳۷۲). *مجمع البیان فی تفسیر القرآن*. چ ۳. تهران: انتشارات ناصر خسرو.
- طبری، ابو جعفر محمدبن جریر. (۱۴۱۲ق.). *جامع البیان فی تفسیر القرآن*. چ ۱. بیروت: انتشارات دارالعرفة.
- طربی، فخرالدین بن محمد. (۱۳۷۵). *مجمع البحرين*. چ ۳. تهران: انتشارات مرتضوی.
- طوسی، محمدبن حسن. (بی تا). *التبیان فی تفسیر القرآن*. چ ۳. بیروت: انتشارات دارالإحياء للتراث العربي.
- عسکری، حسن بن عبدالله. (۱۴۰۰ق.). *الفروق اللغوية*. چ ۱. بی جا: انتشارات دارالآفاق الجديدة.
- فخر رازی، محمدبن عمر. (۱۴۲۰ق.). *تفسير مفاتیح الغیب*. چ ۳. بیروت: انتشارات دارالإحياء للتراث العربي.

فراء، يحيى بن زياد. (بـ تـ). معانى القرآن. تحقيق يوسف نجاتي. مصر: دار المصرية للتأليف والترجمة.

فراهیدی، خلیل بن احمد. (۱۴۱۰ق.). *العين*. قم: انتشارات هجرت.
قرشی، علی اکبر. (۱۳۷۱). *قاموس قرآن*. چ ۶. تهران: دارالكتب الإسلامية.
مختار عمر، احمد. (۱۳۸۶). *معناشناسی*. ترجمه حسین سیدی. مشهد: انتشارات دانشگاه
فردوسي.

مصباح يزدي، محمدتقی. (۱۳۸۷). جنگ و جهاد در قرآن. قم: مرکز انتشارات مؤسسه آموزشی و پژوهشی امام خمینی (ره).

مصطفوی، حسن. (۱۴۳۰ق.). التحقیق فی کلمات القرآن الکریم. چ. ۳. بیروت: انتشارات دارالکتب العلمیة.

غميّه، محمد جواد. (١٤٢٤ق.). *تفسير كاشف*. ج. ١. تهران: انتشارات دار الكتب الإسلامية.
مكارم شيرازی، ناصر و دیگران. (١٣٧٤). *تفسير نمونه*. ج. ١. تهران: دارالكتب الإسلامية.
نسفی، نجم الدين محمد. (١٣٦٧). *تفسير نسفی*. تهران: انتشارات سروش.
نوری، حسين. (١٣٦٧). *جهاد*. تهران: دفتر نشر فرهنگ اسلامی